



2  
0  
2

681

frugality

rivista internazionale di architettura e arti del progetto luglio/agosto 2023

Rivista Biimestrale/Poste Italiane Sp. - P. I. 11/08/2023 Italia € 12,00  
Canada CAD 39,95/Germany € 24,80/UK GBP 19,50/Greece € 22,00/Portugal € 22,00/Spain € 22,00/Switzerland CHF 30,00/USA \$ 40,95/Belgium € 22,00/Austria € 31,00

30189>  
  
9 771394 005004

**editorial** Valerio Paolo Mosco / **critical lectures** Asli Çiçek / Damiano Di Mele / Davide Cecconello /  
**interviews** Anna Heringer / Raul Pantaleo / **projects** Assemble Studio / Carmody Groarke / GAFPA BUREAU /  
fala atelier / Case Design / HARQUITECTES / Studio Anna Heringer / lacaton & vassal architectes /  
Leopold Banchini Architects / Pietro Carlo Pellegrini architetto / sean godsell architects / Lina Ghotmeh architecture /  
studio Albori / TAMassociati / ZAO / **middle east itineraries** / **designfocus** technology



# ludo-médiathèque le château

**luogo** Bruges

**progettista** Dumont Legrand Architectes

**azienda** USM Modular Furniture

**committente** Comune di Bruges

**location** Bruges

**designer** Dumont Legrand Architectes

**firm** USM Modular Furniture

**client** Municipality of Bruges

Un centro culturale ricco di storia e modernità nel cuore del grande parco Treulon di Bruges: la biblioteca multimediale Le Chateau si trova in un castello del Diciottesimo secolo completamente ristrutturato. L'architettura, gli spazi, i camini e le incisioni originali sono stati conservati, mentre sono stati creati da nuovo un ampliamento semi-sotterraneo di 400 metri quadri e un teatro all'aperto. L'ambiente gioca sui contrasti architettonici, tra passato e presente, per questo l'arredo doveva essere in grado di adattarsi perfettamente a tutti gli spazi. I complementi di USM Modular Furniture hanno trovato la naturale collocazione nei vari spazi del centro culturale in diverse declinazioni: mobili multimediali, contenitori per giocattoli o fumetti su ruote, scaffali e carrelli di servizio. Il sistema modulare USM Haller gioca con i colori, le forme e le funzioni, in omogeneità estetica con l'architettura storica adattata all'uso moderno e flessibile. La biblioteca multimediale, infatti, modifica spesso la disposizione delle configurazioni e la conformazione dell'arredo USM è ideale per accogliere tutte le nuove idee creative.

A cultural centre abounding in history and modernity, right in the middle of Bruges' vast Treulon Park: Le Chateau multimedia library is located in a completely renovated 18th century castle. The original architecture, spaces, fireplaces and engravings have been preserved while creating a 400-square-metre modern basement expansion and an open-air theatre for a variety of leisure opportunities. The space plays with architectural contrasts between history and modernity, which means that the furnishings must be able to adapt perfectly to spaces of all kinds. USM Modular Furniture units find their natural place among the many spaces of the cultural centre, in a variety of different versions: multimedia cabinets, wheeled containers for toys and comic books, utility trolleys and shelving units. The USM Haller modular system uses colour, form and function in perfect aesthetic harmony with this historic building adapted for a modern use, with plenty of flexibility: the multimedia library can in fact be rearranged, altering the configuration and conformation of the USM units to implement new creative ideas.